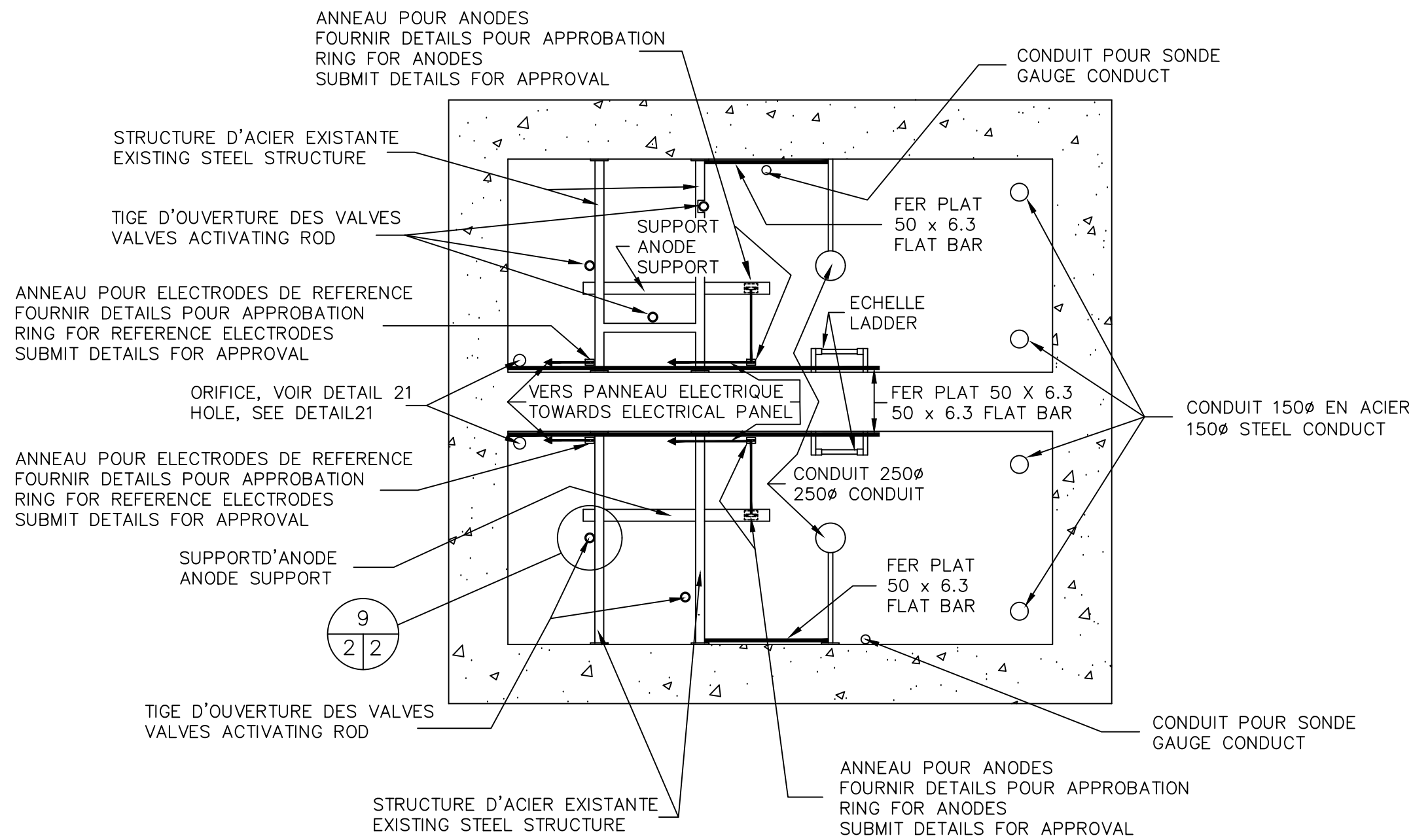


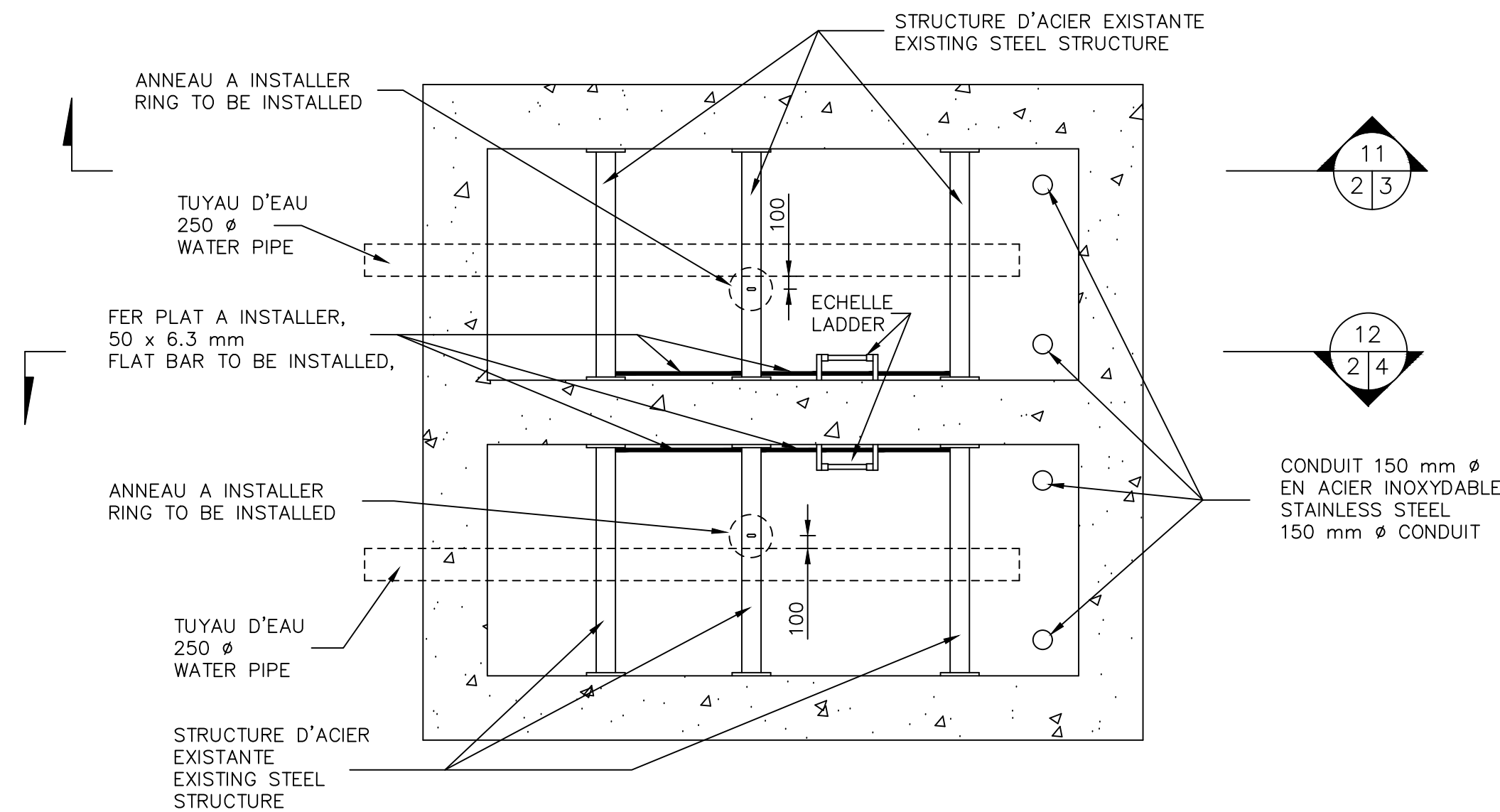
VUE EN PLAN DU PLANCHER DE LA STATION DE POMPAGE
PLAN VIEW OF THE PUMP HOUSE FLOOR

AUCUNE ECHELLE / NO SCALE



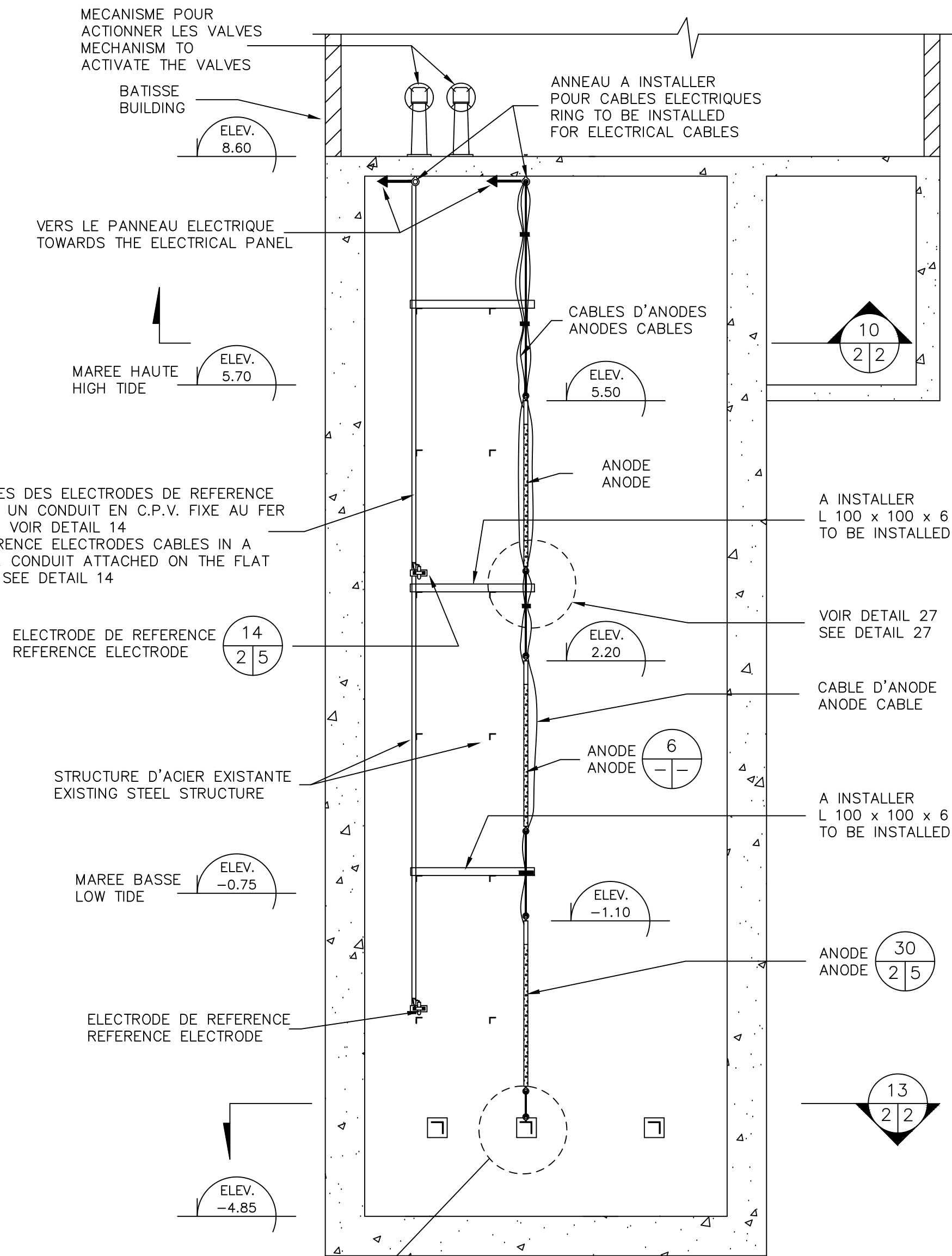
COUPE SECTION 10
2/2

ECHELLE AUCUNE / NO SCALE



COUPE SECTION 13
2/2

ECHELLE AUCUNE / NO SCALE



COUPE SECTION 8
2/2

ECHELLE AUCUNE / NO SCALE

NOTE 1: LA DISPOSITION, LES DIMENSIONS DES STRUCTURES D'ACIER ET DES CONDUITS SONT SCHEMATIQUES. L'ENTREPRENEUR DEVRA PRENDRE TOUTES LES DIMENSIONS NECESSAIRES POUR LA REALISATION DE LA PROTECTION CATHODIQUE ET EN AVISER L'INGENIEUR AVANT LE DEBUT DES TRAVAUX
NOTE 1: THE POSITION, THE DIMENSIONS OF THE STEEL STRUCTURES AND OF THE CONDUITS ARE ONLY SCHEMATIC. THE CONTRACTOR MUST TAKE ALL THE NECESSARY DIMENSIONS FOR EXECUTION OF THE CATHODIC PROTECTION SYSTEM AND REPORT TO THE ENGINEER BEFORE THE BEGINNING OF THE WORKS

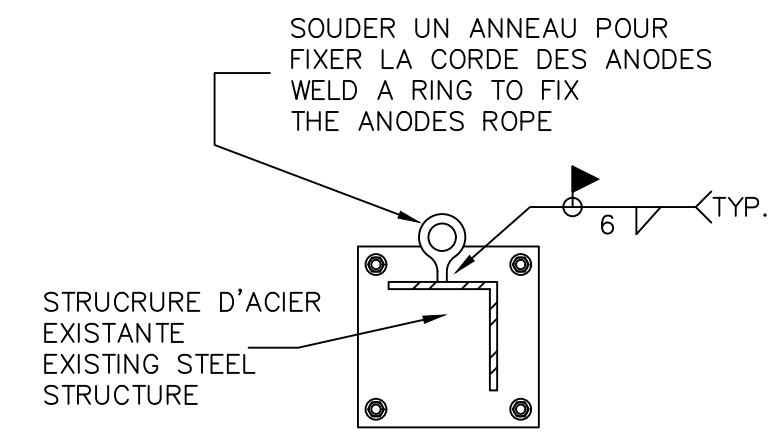
NOTE 2: LA LOCALISATION DU PANNEAU ELECTRIQUE SERA DETERMINEE SUR PLACE
NOTE 2: THE LOCATION OF THE ELECTRICAL PANEL WILL BE DETERMINED ON THE SITE

NOTE 3: TOUTS LES CABLES D'ANODES SONT A DOUBLE ISOLATION DE TYPE HALAR / HMWPE
NOTE 3: ALL ANODES CABLES ARE DOUBLE INSULATION AND HALAR / HMWPE TYPE

NOTE 4: LES DETAILS POUR LES EQUIPEMENTS ELECTRIQUES SONT INCLUS AU DEVIS
NOTE 4: THE DETAILS FOR ELECTRICAL EQUIPMENTS ARE INCLUDED IN THE SPECIFICATIONS

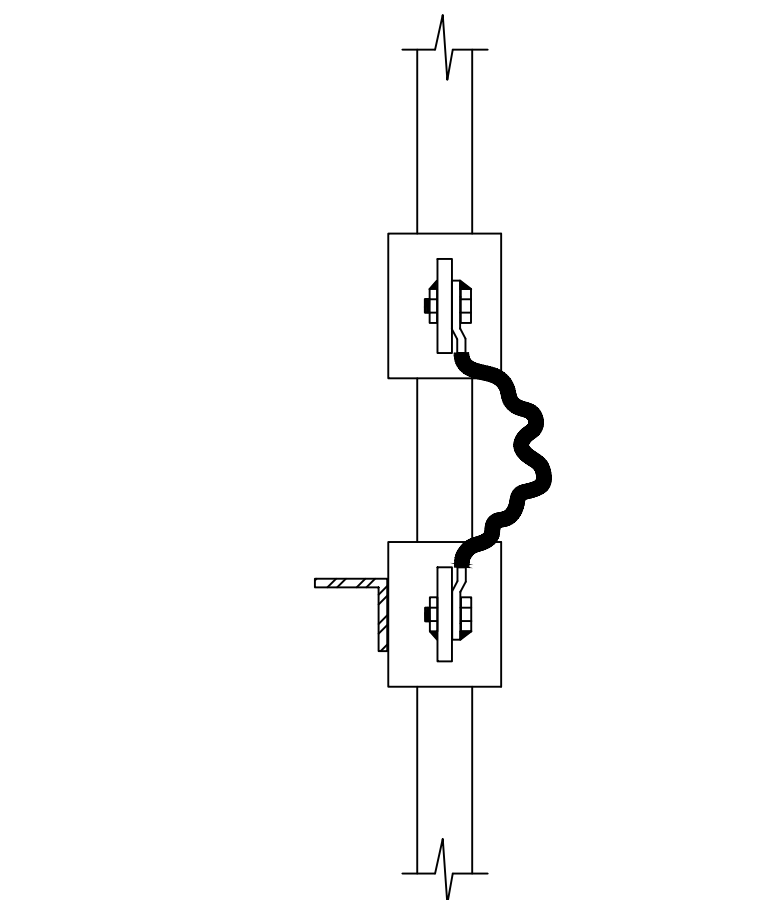
NOTE GENERALE / GENERAL NOTE

- 1 - SOUDURE PAR POINTS A EFFECTUER SUR TOUTS LES ECROUS A INSTALLER ET EXISTANTS
PERFORME TACK WELD ON ALL EXISTING AND TO BE INSTALLED NUTS
- 2 - TOUTES LES PIECES ET METAUX D'APPORT EXISTANTS OU A INSTALLER SONT EN ACIER INOXYDABLE AISI 316L
ALL EXISTING AND TO BE INSTALLED PIECES AND WELDS MUST BE IN STAINLESS STEEL AISI 316L
- 3 - LES TRAVAUX INDIQUES SUR LES PLANS DOIVENT ETRE EXECUTES DANS LES DEUX BASSINS
THE WORKS SHOW ON THE DRAWINGS MUST BE PERFORMED IN THE TWO BASSINS

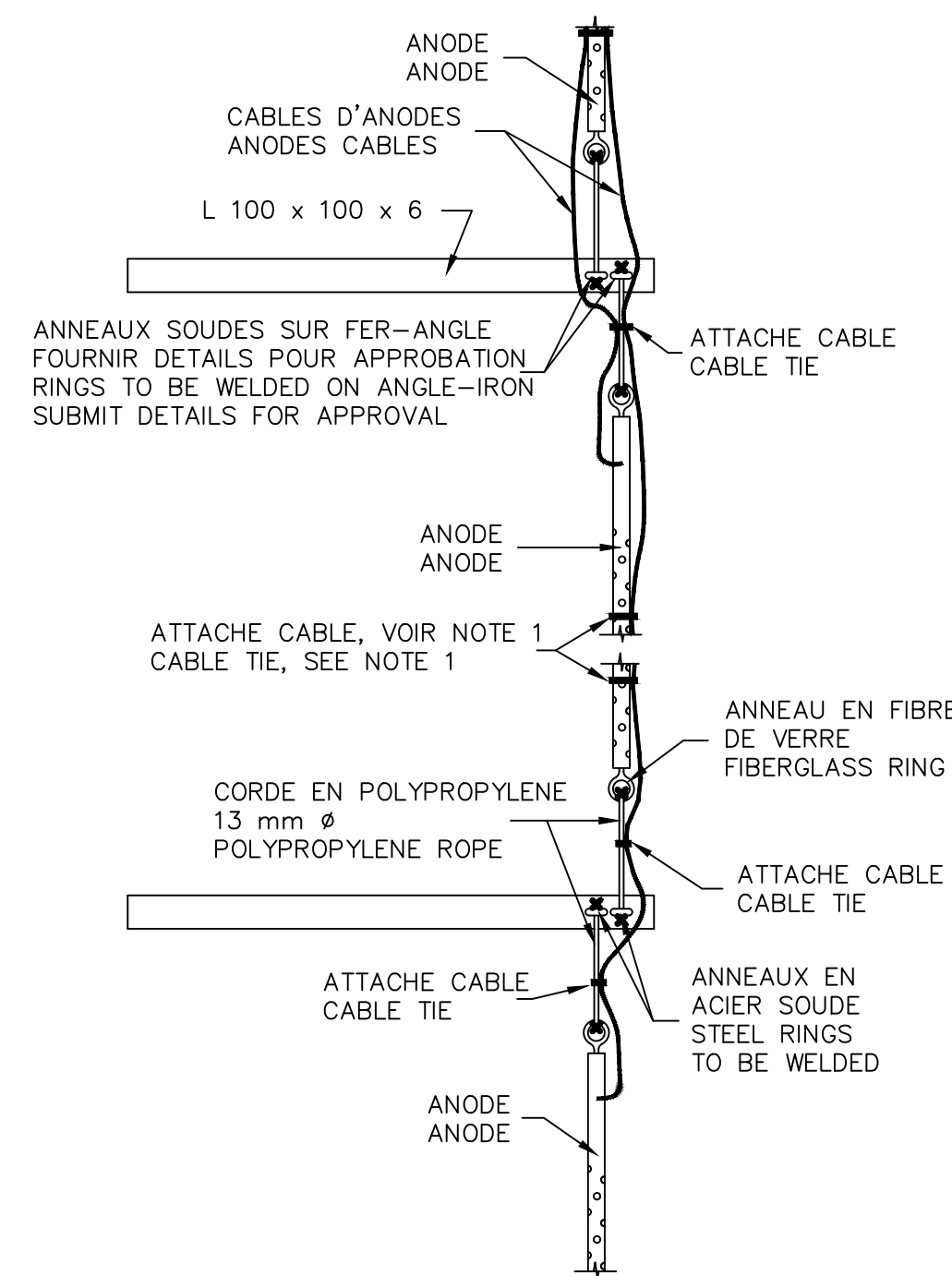


DETAIL TYPE 16
TYPICAL DETAIL 2/2

ECHELLE AUCUNE / NO SCALE



CONNEXION NEGATIVE DES TIGES DES VALVES
NEGATIVE CONNECTION OF THE VALVES ROD 9
2/2



NOTE 1: ATTACHER LES CABLES D'ANODES A TOUTS LES 500 mm c/c AVEC DES ATTACHES CABLE EN POLYPROPYLENE
NOTE 1: ATTACH THE ANODES CABLES AT 500 mm c/c WITH THE POLYPROPYLENE CABLES TIE

DETAIL TYPE 15
TYPICAL DETAIL 2/2

ECHELLE AUCUNE / NO SCALE

LES MESURES SUR LES PLANS
SONT APPROXIMATIVES ET ELLES
DOIVENT ETRE VERIFIEES SUR PLACE
PAR L'ENTREPRENEUR.

AVANT DE COMMENCER LES
TRAVAUX, VERIFIER EN
CONSEQUENCE, MESURER AVANT DE
COUPER TOUTE PIECE.

THE MEASUREMENTS INDICATED ON
THE PLANS ARE APPROXIMATE AND
SHOULD BE CHECKED ON THE SITE
BY THE CONTRACTOR.

BEFORE STARTING THE WORKS,
CHECK ACCORDINGLY, AND MEASURE
ADEQUATELY BEFORE CUTTING ANY
COMPONENT.



B	POUR/FOR SOUMISSION	22/08/16
A	PLANS 90%	11/07/16
révisions revisions		date

A	A no. du détail detail no.
B	B no. de la feuille—où détail exigé sheet no. — where detail required
C	C no. de la feuille—où détaillé sheet no. — where detailed

Projet
SERVICES PUBLICS ET APPROV. CANADA

SAINTE-FLAVIE
INSTITUT MAURICE LAMONTAGNE
CORRECTIONS AU SYSTÈME DE
POMPAGE D'EAU DE MER FILTRÉE
CORRECTIONS AT SEA WATER
PUMP SYSTEM

Dessin
PROTECTION CATHODIQUE
CATHODIC PROTECTION

PLANS ET COUPES

PLANS AND SECTIONS

Conçu par
GEORGE CALAVRE ing.

Designed by
5/07/2016
Date

Dessiné par
RENALD BILODEAU

Drawn by
15/07/2016
Date

Approuvé par
GEORGE CALAVRE ing.

Approved by
27/07/2016
Date

Soumission
JEAN-FRANÇOIS TANGUAY, ing.
Administrateur de projets TPSCG

Tender
PWGSC Project Manager

No de projet
R.071686.001

No de projet
29501TTB

TPSCG
RM16014C-PC2.dwg

Client
Client
No de classement

No de plan ou dessin
RM16014C

No feuille
PC2/6